

【報道関係各位】

オリジナル集計ソフト【Quick-CROSS2】英語版サービス開始のお知らせ

2007年2月26日
株式会社マクロミル
(証券コード：東証一部 3730)

株式会社マクロミル（本社：東京都港区、代表取締役社長：辻本秀幸、以下マクロミル）は、オリジナル集計ソフト【Quick-CROSS 2（クイッククロス 2）】の英語版を開発し、2007年2月26日よりサービス提供を開始いたします。

【Quick-CROSS】は、ネットリサーチ終了後に、マクロミルのネットリサーチシステムから生成される専用データを取り込み、クロス集計や簡易調査レポートの自動作成を、シンプルな操作性で瞬時に行うことができるマクロミル独自開発の集計ソフトです。

マクロミルは、2006年3月に、第三世代のネットリサーチシステム稼働とあわせて、オリジナル集計ソフトについても大幅バージョンアップを行い、【Quick-CROSS2】として会員顧客へ無償提供を開始いたしました。クロス集計機能を向上し、簡易調査レポートの自動出力機能まで備えた【Quick-CROSS2】は、マクロミルのリサーチ利用顧客より好評を博しております。さらに、海外拠点をもつ国内企業や海外顧客企業からも、利用ニーズがあることを受け、この度、【Quick-CROSS2】英語版のサービスを開始いたしました。

英語版【Quick-CROSS2】では、日本語で国内消費者を対象に実施したネットリサーチの調査結果を英訳し、英語版専用データを作成した後に、ソフトに取り込んで集計を行います。

本サービス開始により、海外拠点を持つ国内企業や海外企業が、英語で自由かつ簡単にクロス集計を行い、集計表やグラフ、簡易レポートなどの調査結果を英語出力して分析することが可能となるほか、マーケティング・リサーチ結果のグローバルな情報共有が容易となり、利便性が向上いたします。

マクロミルは、今後も、国内のみならずグローバルな視野でサービスを拡充し、利便性の高いネットリサーチの提供を推進してまいります。

マクロミルオリジナル集計ソフト 英語版【Quick-CROSS2】に関して

主な機能

英語版【Quick-CROSS2】は下記の機能により、英語のクロス集計や調査レポートを、簡単な操作で出力することが可能です。

- ・ **設問設定**：選択肢のウエイト設定や、質問文や選択肢の英文を、編集することができます。
- ・ **データ参照**：英語で回答ローデータを参照することができます。
- ・ **GT(単純集計)・グラフ作成**：英語の単純集計表・グラフを作成します。
- ・ **クロス集計**：さまざまな分析軸で、各質問をクロス集計して分析することができます。
- ・ **自動レポート出力**：英語で質問ごとの簡易調査レポートを自動出力します。

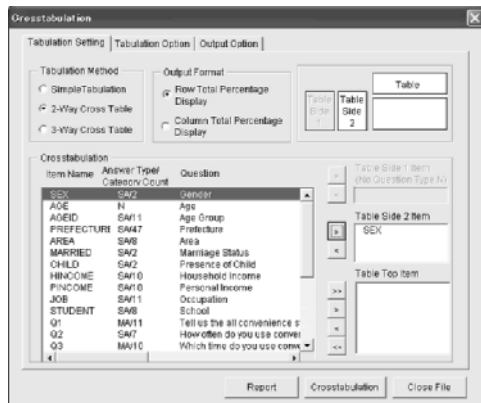
英語版 [Quick-CROSS2] メニュー画面



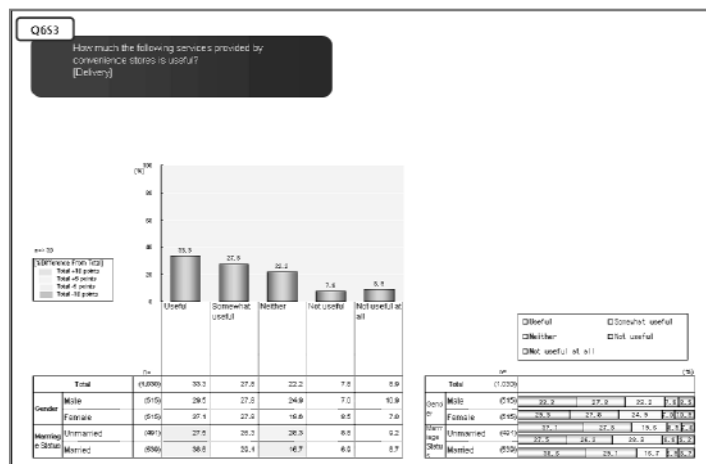
クロス集計表

		Gender		
		Total	Male	Female
Total		1009 100.0	501 100.0	502 100.0
Q2 How often do you use convenience stores?	Everyday	16.7	11.4	5.3
	4 to 5 days per week	16.7	22.8	10.6
	2 to 3 days per week	17.8	10.4	7.4
	1 day per week	28.0	13.6	14.4
	2 to 3 days per month	20.6	8.5	12.1
	1 day per month	20.5	17.0	24.1
	less than 1 day per month	11.2	4.5	6.7
		11.2	9.0	13.3
		4.6	1.3	3.3
	4.6	2.6	6.6	
	1.4	4	10	
	1.4	0.8	2.0	

クロス集計設定画面



簡易調査レポート



英語版は、従来の日本語版【Quick-CROSS2】の使用頻度の高いアウトプット機能に絞った機能提供となっています。

日本語で実施した調査結果は、質問文・選択肢・自由回答の英訳を行い、英語版用取込みデータを作成して利用します。

納品スケジュールと利用料金

【Quick-CROSS2】英語版の利用に際しては、質問文・選択肢・自由回答などの英訳および英語版取込みデータ作成に、調査終了から約1週間程度のお時間を要します(20問程度の質問数の場合)。また、質問数や質問形式などに応じ、英訳量が異なるため、利用料金は個別にお見積りいたします。

利用環境

【Quick-CROSS2】英語版は、下記 Windows OS に対応したパソコン端末にインストールして利用します。また、動作環境として下記バージョンの Microsoft Office が必要となります。

OS : Windows XP 英語版

Microsoft Office : 2000、2003、XP 英語版

*Microsoft、Windows、Microsoft Office は、米国 Microsoft Corporation の米国およびその他の国における登録商標または商標です。

以 上

【 株式会社マクロミル 会社概要 】

株式会社マクロミルは、独自開発した自動インターネットリサーチシステム【AIRs】(Automatic Internet Research System : エアーズ) を活用し、企業の商品やサービス等に対する消費者の声をインターネットで瞬時に集める「ネットリサーチ」のリーディングカンパニーです。

国内 47 万人を超えるマクロミルモニタと海外 30 カ国・500 万人の消費者を対象に、年間 7000 本を超えるネットリサーチを行っています。ネットリサーチ業界で初めて、2004 年 1 月に東証マザーズ、2005 年 4 月には東証一部に上場いたしました。

社名	株式会社マクロミル
本社	東京都港区港南 2-16-1 品川イーストワンタワー11F 〒108-0075
URL	www.macromill.com
設立	2000 年 1 月 31 日
資本金	8 億 9,738 万円 2006 年 6 月末現在
上場取引所	東証一部 (証券コード: 3730)
代表者	代表取締役社長 辻本秀幸(つじもと・ひでゆき)
従業員数	185 名 (うち、契約社員 16 名) 2007 年 1 月末現在
事業内容	・インターネットを活用した市場調査(ネットリサーチ) ・ネットリサーチ専用 ASP システム【AIRs(Automatic Internet Research System)】の提供 ・携帯電話を利用した市場調査(モバイルリサーチ) ・世界各国の消費者を対象にした海外市場調査(グローバルリサーチ) ・オーダーメイドによる高度なネットリサーチ(カスタマイズリサーチ) ・リサーチの企画設計・集計・分析サービス ・リサーチ機能を持たない他社サイトへの【AIRs】ライセンス提供および運営代行事業 ・その他リサーチサービス(定性調査など)およびマーケティング全般に関するコンサルティング業務

- 本件に関するお問い合わせ先 -

株式会社マクロミル 広報担当：西沢・関

東京都港区港南 2-16-1 品川イーストワンタワー11F 〒108-0075

TEL:03-6716-0707 FAX:03-6716-0701

E-mail: press@macromill.com